



VULPES GOODS
TECH

PORTABLE FAN

**MANUAL • ANLEITUNG
HANDLEIDING • MANUEL
MANUAL • MANUALE • MANUAL**

WWW.VULPESGOODS.COM

ENGLISH	4
The Device	5
User Guide	9
Characteristics and Application	10
Product parameters	11
DEUTSCH	12
Das Gerät	13
Benutzerhandbuch	17
Eigenschaften und Anwendung	18
Produkt parameter	19
NEDERLANDS	20
Het apparaat	21
Gebruiksaanwijzing	25
Kenmerken en Toepassingen	26
Product Parameters	27
FRANCAIS	28
Le dispositif	29
Manuel de l'utilisateur	33
Caractéristiques et applications	34
Paramètres du produit	35

ESPAÑOL

36

El Dispositivo

37

Guía del Usuario

41

Características y Aplicación

42

Parámetros del Producto

43

ITALIANO

44

Il dispositivo

45

Guida dell'utente

49

Caratteristiche e Applicazione

50

Parametri del Prodotto

51

PORTUGUÊS

52

O Dispositivo

53

Guia do Usuário

57

Características e Aplicação

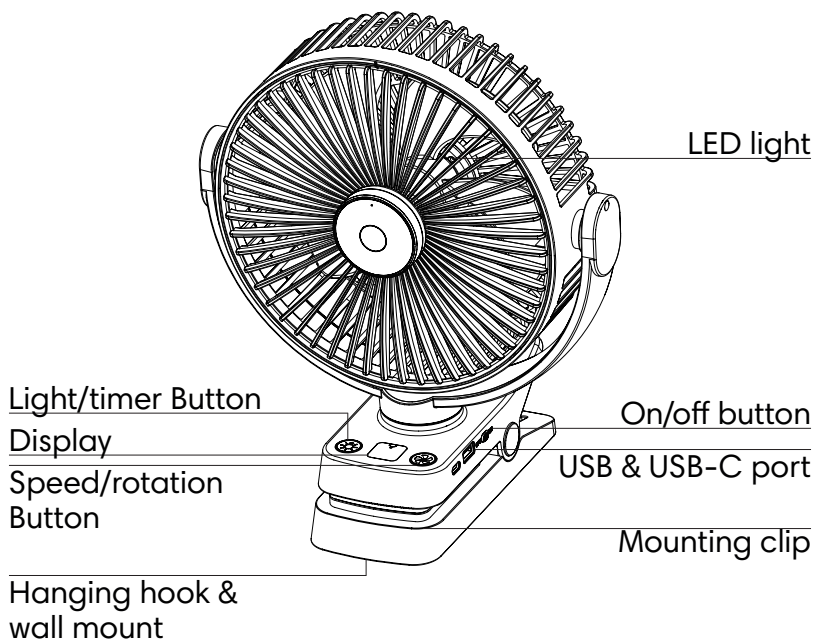
58

Parâmetros do Produto

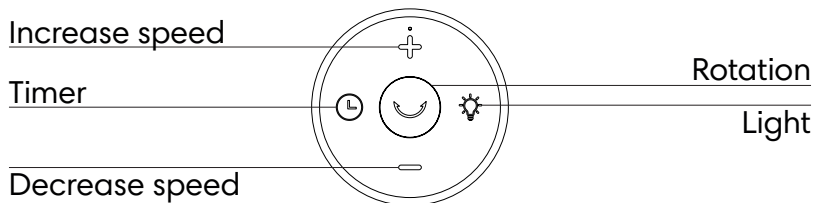
59

ENGLISH

THE DEVICE



Remote control



Light/Timer Button

Press the button to turn on the LED light and increase the setting gradually. After setting 3, the LED light turns off. Hold the button to set a 1-hour timer. Hold the button again for 2 hours, and again for 3 hours. The next time you hold the button, the timer will turn off.

Display

The display shows the battery percentage, speed, timer, and rotation function. The battery percentage is always visible and flashes when below 10%. The set speed and timer are briefly displayed, and then the display returns to the battery percentage. If the rotation function is on, a dot appears under the semi-circle at the top of the display.

Speed/Rotation Button

Press to gradually increase the speed. At setting 5, the fan reaches circulating speed. After setting 5, the fan returns to setting 0 and stops blowing. Hold the button to turn the rotation function on and off.

Hanging Hook & Wall Mount

The fan has a hanging hook and a hole for wall mounting on the bottom.

LED Light

Turn the LED light on via the light/timer button on the fan or via the light button on the remote control.

On/Off Button

Turn the fan on or off. Once on, the fan doesn't blow immediately. Press the speed/rotation button on the fan or use the speed increase button on the remote control to start blowing.

USB & USB-C Port

Use the included charging cable to charge the fan via the USB-C port, or use the USB port to charge other devices via the power bank function.

Mounting Clip

Use the mounting clip to securely attach the fan to the desired surface.

Remote control

Increase Speed

Press to gradually increase the speed. At setting 5, the fan reaches circulating speed. After setting 5, the fan returns to setting 0 and stops blowing.

Timer

Press the button to set a timer. The timer starts at 1 hour and increases by 1 hour each time until a maximum of 3 hours. After the fourth press, the timer will turn off.

Decrease Speed

Press to gradually decrease the speed. At setting 0, the fan stops blowing.

Rotation

Press to make the fan rotate. Press again to stop the fan from rotating.

Light

Press to turn on the LED light and increase the light setting gradually. After setting 3, the LED light turns off.

USER GUIDE

Ensure the fan is charged before use.

- 1.** Place the fan in the desired location. Use the attachment clip, hanging hook, or wall mount if needed.
- 2.** Turn on the fan with the power button. Use the speed/rotation button on the fan or the increase speed button on the remote control to start the fan.
- 3.** Use the remote control or the buttons on the fan to set the desired speed, timer, light setting, and rotation function.
- 4.** Use the charging cable to charge other devices via the fan's power bank function. Insert the USB end of the charging cable into the fan and the USB-C end into the other device.
- 5.** The battery percentage will start blinking on the display when it drops below 10%. The fan will automatically turn off once the battery is empty.

CHARACTERISTICS AND APPLICATION

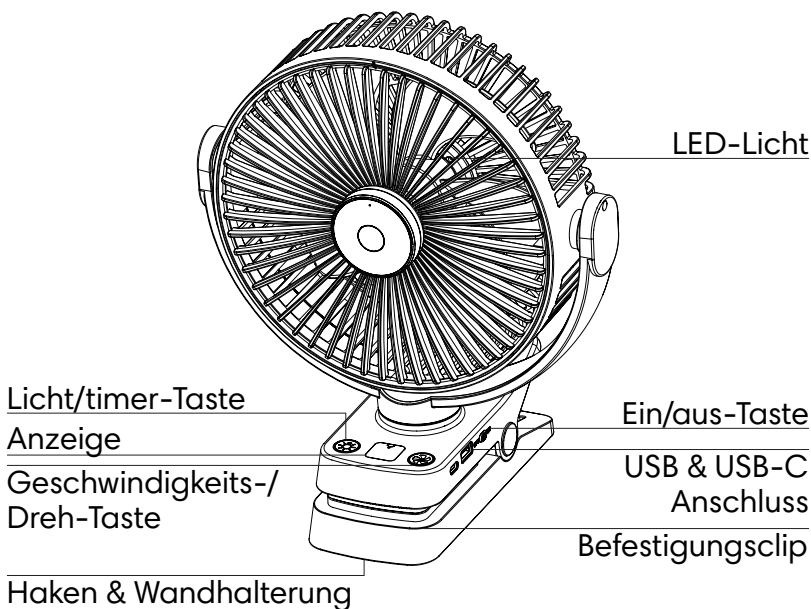
- Keep the fan at a safe distance from your face to prevent hair from getting into the fan blades.
- Do not insert fingers or objects into the fan blades to avoid damage to the fan and injury.
- The fan operates on a lithium-ion battery. Do not let the battery fully discharge too often, and do not overcharge it to help extend its lifespan.
- Keep the product away from fire to prevent fire and explosion hazards.
- Keep the product out of reach of children and pets.
- Do not expose the fan to excessive pressure and avoid prolonged exposure to high temperatures (45°C and above) to prevent leakage or explosion.
- Do not disassemble the fan yourself, and handle it carefully.
- Clean the inside and outside of the fan regularly to prevent dust buildup.

PRODUCT PARAMETERS

Model:	VG-YH-F035
Dimensions:	286mm x 244mm x 176mm
Nominal Voltage:	5V 
Nominal Current:	2,0A
Nominal Power:	10W
Battery Capacity:	1 2000mAh

DEUTSCH

DAS GERÄT

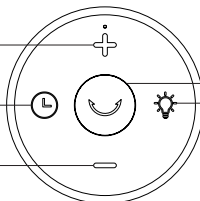


Fernbedienung

Geschwindigkeit
erhöhen

Timer

Geschwindigkeit
verringern



Licht/Timer-Taste

Drücken Sie die Taste, um das LED-Licht einzuschalten und die Stufe schrittweise zu erhöhen. Nach Stufe 3 schaltet das LED-Licht aus. Halten Sie die Taste gedrückt, um einen Timer von 1 Stunde einzustellen. Halten Sie die Taste erneut für 2 Stunden und wieder für 3 Stunden. Beim nächsten langen Drücken wird der Timer ausgeschaltet.

Anzeige

Die Anzeige zeigt den Batteriestatus, die Geschwindigkeit, den Timer und die Drehfunktion an. Der Batteriestatus ist immer sichtbar und blinkt bei weniger als 10%. Die eingestellte Geschwindigkeit und der Timer werden kurz angezeigt und die Anzeige wechselt zurück zum Batteriestatus. Wenn die Drehfunktion eingeschaltet ist, erscheint ein Punkt unter dem Halbkreis oben in der Anzeige.

Geschwindigkeits-/Dreh-Taste

Drücken Sie die Taste, um die Geschwindigkeit schrittweise zu erhöhen. In Stufe 5 erreicht der Ventilator eine zirkulierende Geschwindigkeit. Nach Stufe 5 geht der Ventilator zurück auf Stufe 0 und hört auf zu blasen. Halten Sie die Taste gedrückt, um die Drehfunktion ein- oder auszuschalten.

Haken & Wandhalterung

Am Boden des Ventilators befinden sich ein Haken und ein Loch zur Wandmontage.

LED-Licht

Schalten Sie das LED-Licht über die Licht-/Timer-Taste am Ventilator oder über die Lichttaste auf der Fernbedienung ein.

Ein/Aus-Taste

Schalten Sie den Ventilator ein oder aus. Nach dem Einschalten beginnt der Ventilator nicht sofort zu blasen. Drücken Sie die Geschwindigkeits-/Dreh-Taste am Ventilator oder verwenden Sie die Taste zum Erhöhen der Geschwindigkeit an der Fernbedienung, um den Luftstrom zu starten.

USB- & USB-C-Anschluss

Verwenden Sie das mitgelieferte Ladekabel, um den Ventilator über den USB-C-Anschluss aufzuladen oder den USB-Anschluss, um andere Geräte über die Powerbank-Funktion aufzuladen.

Befestigungsclip

Verwenden Sie den Befestigungsclip, um den Ventilator sicher an der gewünschten Oberfläche zu befestigen.

Fernbedienung

Geschwindigkeit erhöhen

Drücken Sie die Taste, um die Geschwindigkeit schrittweise zu erhöhen. In Stufe 5 erreicht der Ventilator eine zirkulierende Geschwindigkeit. Nach Stufe 5 geht der Ventilator zurück auf Stufe 0 und hört auf zu blasen.

Timer

Drücken Sie die Taste, um einen Timer einzustellen. Der Timer startet bei 1 Stunde und erhöht sich um jeweils 1 Stunde bis maximal 3 Stunden. Nach dem vierten Drücken wird der Timer ausgeschaltet.

Geschwindigkeit verringern

Drücken Sie die Taste, um die Geschwindigkeit schrittweise zu verringern. Bei Stufe 0 hört der Ventilator auf zu blasen.

Drehung

Drücken Sie die Taste, um den Ventilator drehen zu lassen. Drücken Sie erneut, um den Ventilator stoppen zu lassen.

Licht

Drücken Sie die Taste, um das LED-Licht einzuschalten und die Lichtstufe schrittweise zu erhöhen. Nach Stufe 3 schaltet das LED-Licht aus.

BENUTZERHANDBUCH

Stellen Sie sicher, dass der Ventilator vor der Benutzung aufgeladen ist.

- 1.** Stellen Sie den Ventilator an den gewünschten Ort. Verwenden Sie gegebenenfalls die Befestigungsclip, Aufhängehaken oder Wandhalterung.
- 2.** Schalten Sie den Ventilator mit der Ein/Aus-Taste ein. Verwenden Sie die Geschwindigkeit/Dreh-Taste am Ventilator oder die Geschwindigkeitserhöhungstaste an der Fernbedienung, um den Ventilator zum Blasen zu bringen.
- 3.** Verwenden Sie die Fernbedienung oder die Tasten am Ventilator, um die gewünschte Geschwindigkeit, den Timer, die Lichtstärke und die Drehfunktion einzustellen.
- 4.** Verwenden Sie das Ladekabel, um andere Geräte über die Powerbank-Funktion des Ventilators aufzuladen. Stecken Sie das USB-Ende des Ladekabels in den Ventilator und das USB-C-Ende in das andere Gerät.
- 5.** Der Batterieprozensatz beginnt auf dem Display zu blinken, wenn er unter 10% fällt. Der Ventilator schaltet sich automatisch aus, wenn der Akku leer ist.

EIGENSCHAFTEN UND ANWENDUNG

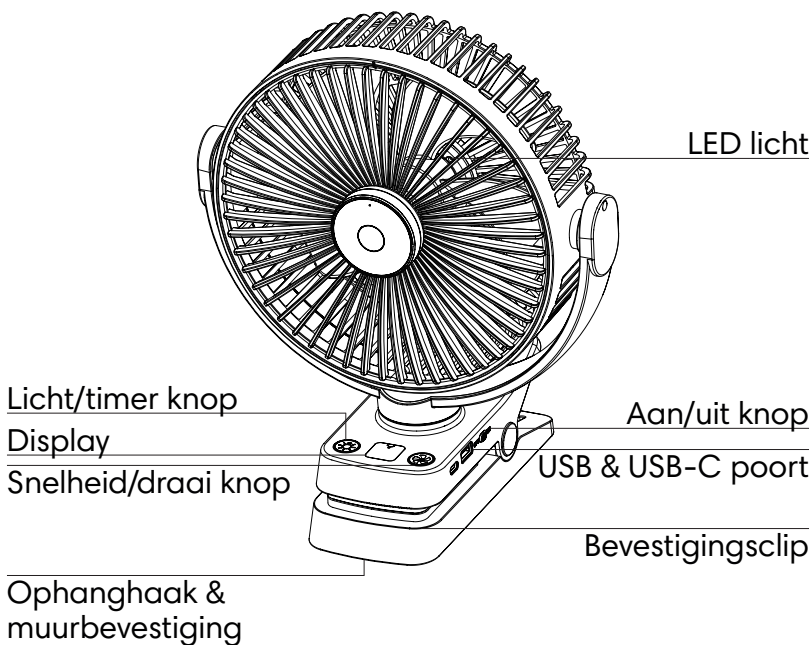
- Halten Sie den Ventilator in sicherem Abstand von Ihrem Gesicht, um zu verhindern, dass Haare in die Ventilatorblätter geraten.
- Stecken Sie keine Finger oder Gegenstände in die Ventilatorblätter, um Schäden am Ventilator und Verletzungen zu vermeiden.
- Der Ventilator arbeitet mit einer Lithium-Ionen-Batterie. Lassen Sie die Batterie nicht zu oft vollständig entladen und laden Sie sie nicht länger als nötig auf, um die Lebensdauer zu fördern.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuer, um Brand- und Explosionsgefahren zu vermeiden.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren.
- Setzen Sie den Ventilator keinem übermäßigen Druck aus und vermeiden Sie eine längere Exposition gegenüber hohen Temperaturen (45°C und mehr), um Leckagen oder Explosionen zu verhindern.
- Zerlegen Sie den Ventilator nicht selbst und gehen Sie vorsichtig damit um.
- Reinigen Sie regelmäßig das Innere und Äußere des Ventilators, um Staubansammlungen zu vermeiden.

PRODUKT PARAMETER

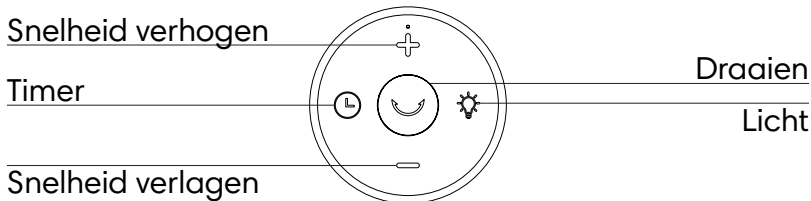
Modell:	VG-YH-F035
Abmessungen:	286mm x 244mm x 176mm
Nennspannung:	5V 
Nennstrom:	2,0A
Nennleistung:	10W
Batteriekapazität:	1 2000mAh

NEDERLANDS

HET APPARAAT



Afstandsbediening



Licht/timer knop

Druk op de knop om het LED licht in te schakelen en de stand stapsgewijs te verhogen. Na stand 3 schakelt het LED licht uit. Houd de knop ingedrukt om een timer van 1 uur in te stellen. Houd de knop opnieuw ingedrukt voor 2 uur en weer voor 3 uur. Bij de volgende keer ingedrukt houden wordt de timer uitgeschakeld.

Display

De display toont het batterijpercentage, de snelheid, de timer en de draaifunctie. Het batterijpercentage is continu zichtbaar en knippert bij minder dan 10%. De ingestelde snelheid en timer worden kort weergegeven en daarna schakelt de display terug naar het batterijpercentage. Indien de draaifunctie is ingeschakeld, verschijnt er een puntje onder de halve cirkel bovenin de display.

Snelheid/draai knop

Druk om de snelheid stapsgewijs te verhogen. In stand 5 geeft de ventilator een circulerende snelheid. Na stand 5 schakelt de ventilator terug naar stand 0 en stopt met blazen. Houd de knop ingedrukt om de draaifunctie in- en uit te schakelen.

Ophanghaak & muurbevestiging

Aan de onderzijde van de ventilator bevinden zich een ophanghaak en een gat voor bevestiging aan de muur.

LED licht

Schakel het LED licht in via de licht/timer knop op de ventilator of via de licht knop op de afstandsbediening.

Aan/uit knop

Schakel de ventilator in of uit. Na inschakeling blaast de ventilator niet direct. Druk op de snelheid/draai knop op de ventilator of gebruik de snelheid verhogen knop op de afstandsbediening om het blazen te starten.

USB & USB-C poort

Gebruik de meegeleverde oplaadkabel om de ventilator op te laden via de USB-C poort, of gebruik de USB poort om andere apparaten op te laden via de powerbankfunctie.

Bevestigingsclip

Gebruik de bevestigingsclip om de ventilator stevig op het gewenste oppervlak te bevestigen.

Afstandsbediening

Snelheid verhogen

Druk om de snelheid stapsgewijs te verhogen. In stand 5 geeft de ventilator een circulerende snelheid. Na stand 5 schakelt de ventilator terug naar stand 0 en stopt met blazen.

Timer

Druk op de knop om een timer in te stellen. De timer start bij 1 uur en verhoogt met telkens 1 uur tot een maximum van 3 uur. Bij een vierde druk wordt de timer uitgeschakeld.

Snelheid verlagen

Druk om de snelheid stapsgewijs te verlagen. Bij stand 0 stopt de ventilator met blazen.

Draaien

Druk om de ventilator te laten draaien. Druk nogmaals om de ventilator te laten stoppen met draaien.

Licht

Druk om het LED licht in te schakelen en de lichtstand stapsgewijs te verhogen. Na stand 3 schakelt het LED licht uit.

GEBRUIKSAANWIJZING

Zorg dat de ventilator is opgeladen voor gebruik.

- 1.** Plaats de ventilator op de gewenste plek.
Gebruik eventueel de bevestigingsclip, ophanghaak of muurbevestiging.
- 2.** Schakel de ventilator in met de aan/uit knop.
Gebruik de snelheid/draai knop op de ventilator of snelheid verhogen knop op de afstandsbediening om de ventilator te laten blazen.
- 3.** Gebruik de afstandsbediening of de knoppen op de ventilator om de gewenste snelheid, timer, lichtstand en draaifunctie in te schakelen.
- 4.** Gebruik de oplaadkabel om andere apparaten op te laden via de powerbankfunctie van de ventilator. Steek de USB-kant van de oplaadkabel in de ventilator en de USB-C-kant in het andere apparaat.
- 5.** Het batterijpercentage begint te knipperen op de display wanneer het onder de 10% komt. De ventilator schakelt automatisch uit zodra de batterij leeg is.

KENMERKEN EN TOEPASSINGEN

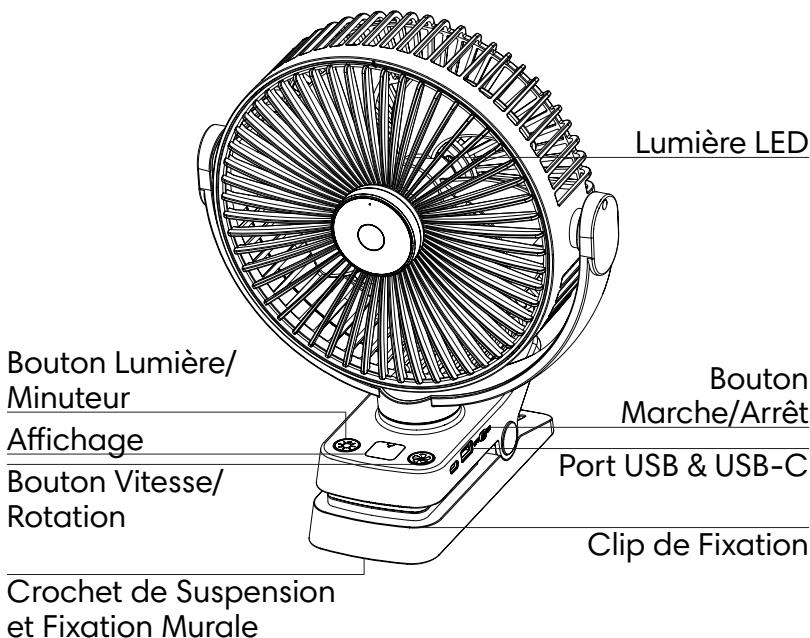
- Houd de ventilator op een veilige afstand van het gezicht om te voorkomen dat haar in de ventilatorbladen komt.
- Steek geen vingers of voorwerpen in de ventilatorbladen om beschadiging van de ventilator en letsel te voorkomen.
- De ventilator werkt op een lithium-ion batterij. Laat de batterij niet te vaak volledig leeglopen en laad deze niet langer op dan nodig is om de levensduur te bevorderen.
- Houd het product uit de buurt van vuur om brand- en explosiegevaar te voorkomen.
- Houd het product buiten bereik van kinderen en huisdieren.
- Stel de ventilator niet bloot aan te veel druk en voorkom langdurige blootstelling aan hoge temperaturen (45°C en hoger) om lekkage of explosie te vermijden.
- Demonteer de ventilator niet zelf en ga er voorzichtig mee om.
- Reinig de binnen- en buitenkant van de ventilator regelmatig om ophoping van stof te voorkomen.

PRODUCT PARAMETERS

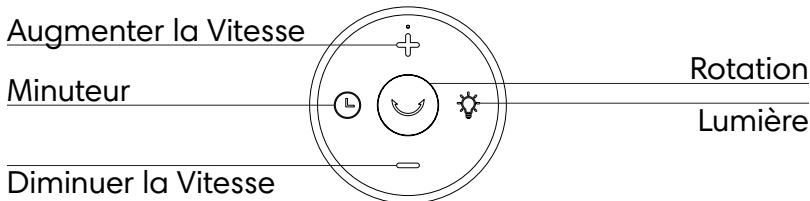
Model:	VG-YH-F035
Afmetingen:	286mm x 244mm x 176mm
Nominale spanning:	5V 
Nominale stroom:	2,0A
Nominaal vermogen:	10W
Batterijcapaciteit:	1 2000mAh

FRANCAIS

LE DISPOSITIF



Télécommande



Bouton Lumière/Minuteur

Appuyez sur le bouton pour allumer la lumière LED et augmenter le réglage progressivement. Après le réglage 3, la lumière LED s'éteint. Maintenez le bouton enfoncé pour régler un minuteur de 1 heure. Maintenez de nouveau le bouton pour 2 heures, et encore pour 3 heures. La prochaine fois que vous maintenez le bouton, le minuteur s'éteindra.

Affichage

L'affichage montre le pourcentage de batterie, la vitesse, le minuteur et la fonction de rotation. Le pourcentage de batterie est toujours visible et clignote lorsque la batterie est inférieure à 10%. La vitesse et le minuteur réglés sont brièvement affichés, puis l'affichage revient au pourcentage de batterie. Si la fonction de rotation est activée, un point apparaît sous le demi-cercle en haut de l'affichage.

Bouton Vitesse/Rotation

Appuyez pour augmenter progressivement la vitesse. En position 5, le ventilateur atteint une vitesse de circulation. Après la position 5, le ventilateur revient à la position 0 et s'arrête de souffler. Maintenez le bouton enfoncé pour activer et désactiver la fonction de rotation.

Crochet de Suspension et Fixation Murale

Le ventilateur dispose d'un crochet de suspension et d'un trou pour montage mural sur le dessous.

Lumière LED

Allumez la lumière LED via le bouton lumière/minuteur sur le ventilateur ou via le bouton lumière de la télécommande.

Bouton Marche/Arrêt

Allumez ou éteignez le ventilateur. Une fois allumé, le ventilateur ne souffle pas immédiatement. Appuyez sur le bouton vitesse/rotation du ventilateur ou utilisez le bouton pour augmenter la vitesse sur la télécommande pour commencer à souffler.

Port USB & USB-C

Utilisez le câble de charge inclus pour charger le ventilateur via le port USB-C ou utilisez le port USB pour charger d'autres appareils via la fonction de batterie externe.

Clip de Fixation

Utilisez le clip de fixation pour fixer solidement le ventilateur à la surface souhaitée.

Télécommande

Augmenter la Vitesse

Appuyez pour augmenter la vitesse progressivement. En position 5, le ventilateur atteint une vitesse de circulation. Après la position 5, le ventilateur revient à la position 0 et cesse de souffler.

Minuteur

Appuyez sur le bouton pour régler un minuteur. Le minuteur commence à 1 heure et augmente de 1 heure à chaque pression jusqu'à un maximum de 3 heures. Après la quatrième pression, le minuteur s'éteint.

Diminuer la Vitesse

Appuyez pour diminuer progressivement la vitesse. En position 0, le ventilateur cesse de souffler.

Rotation

Appuyez pour faire tourner le ventilateur. Appuyez de nouveau pour arrêter la rotation du ventilateur.

Lumière

Appuyez pour allumer la lumière LED et augmenter progressivement le réglage de la lumière. Après le niveau 3, la lumière LED s'éteint.

MANUEL DE L'UTILISATEUR

Assurez-vous que le ventilateur est chargé avant de l'utiliser.

- 1.** Placez le ventilateur à l'endroit souhaité. Utilisez éventuellement le clip de fixation, le crochet de suspension ou le support mural.
- 2.** Allumez le ventilateur avec le bouton marche/arrêt. Utilisez le bouton de vitesse/rotation sur le ventilateur ou le bouton d'augmentation de la vitesse sur la télécommande pour faire fonctionner le ventilateur.
- 3.** Utilisez la télécommande ou les boutons sur le ventilateur pour régler la vitesse, le minuteur, l'intensité lumineuse et la fonction de rotation souhaitées.
- 4.** Utilisez la télécommande pour charger d'autres appareils via la fonction batterie du ventilateur. Branchez l'extrémité USB du câble de chargement dans le ventilateur et l'extrémité USB-C dans l'autre appareil.
- 5.** Le pourcentage de batterie commence à clignoter sur l'écran lorsqu'il descend en dessous de 10 %. Le ventilateur s'éteint automatiquement une fois que la batterie est vide.

CARACTÉRISTIQUES ET APPLICATIONS

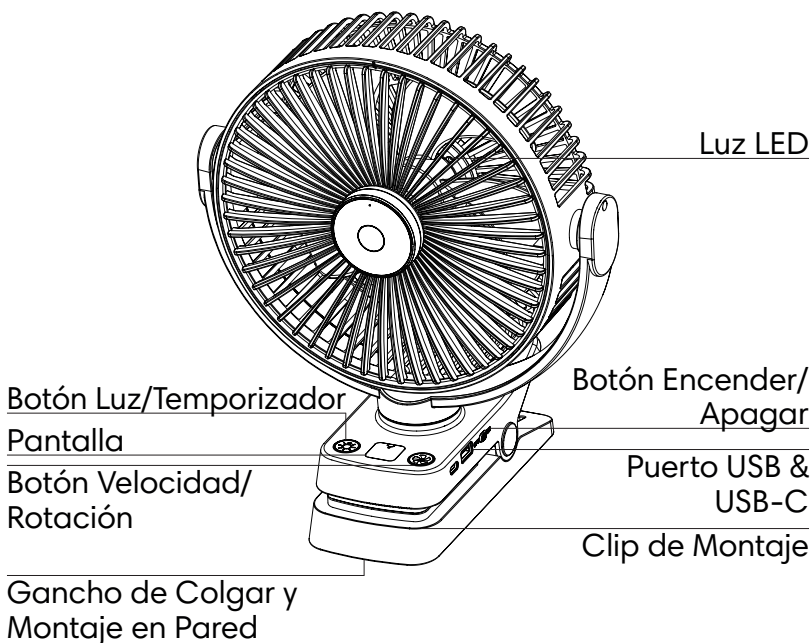
- Gardez le ventilateur à une distance sécuritaire de votre visage pour éviter que vos cheveux ne se retrouvent dans les pales du ventilateur.
- Ne mettez pas vos doigts ou des objets dans les pales du ventilateur pour éviter d'endommager le ventilateur et de vous blesser.
- Le ventilateur fonctionne sur une batterie lithium-ion. Ne laissez pas la batterie se décharger complètement trop souvent et ne la chargez pas plus longtemps que nécessaire pour prolonger sa durée de vie.
- Gardez le produit à l'écart du feu pour éviter les risques d'incendie et d'explosion.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne soumettez pas le ventilateur à une pression excessive et évitez une exposition prolongée à des températures élevées (45°C et plus) pour éviter les fuites ou explosions.
- Ne démontez pas le ventilateur vous-même et manipulez-le avec soin.
- Nettoyez régulièrement l'intérieur et l'extérieur du ventilateur pour éviter l'accumulation de poussière.

PARAMÈTRES DU PRODUIT

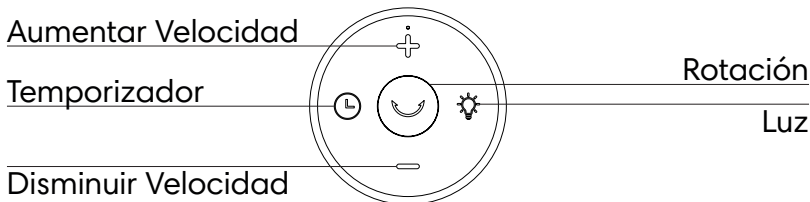
Modèle:	VG-YH-F035
Dimensions:	286mm x 244mm x 176mm
Tension nominale:	5V 
Courant nominal:	2,0A
Puissance nominale:	10W
Capacité de la batterie:	1 2000mAh

ESPAÑOL

EL DISPOSITIVO



Mando a distancia



Botón Luz/Temporizador

Presione el botón para encender la luz LED y aumentar gradualmente la configuración. Después del nivel 3, la luz LED se apaga. Mantenga presionado el botón para configurar un temporizador de 1 hora. Manténgalo nuevamente presionado para 2 horas, y otra vez para 3 horas. La próxima vez que lo mantenga presionado, el temporizador se apagará.

Pantalla

La pantalla muestra el porcentaje de batería, la velocidad, el temporizador y la función de rotación. El porcentaje de batería está siempre visible y parpadea cuando está por debajo del 10%. La velocidad y el temporizador establecidos se muestran brevemente y luego la pantalla vuelve al porcentaje de batería. Si la función de rotación está activada, aparecerá un punto debajo del semicírculo en la parte superior de la pantalla.

Botón Velocidad/Rotación

Presione para aumentar gradualmente la velocidad. En el nivel 5, el ventilador alcanza una velocidad de circulación. Después del nivel 5, el ventilador vuelve al nivel 0 y deja de soplar. Mantenga presionado el botón para activar o desactivar la función de rotación.

Gancho de Colgar y Montaje en Pared

En la parte inferior del ventilador, hay un gancho y un agujero para montarlo en la pared.

Luz LED

Encienda la luz LED a través del botón luz/temporizador en el ventilador o a través del botón de luz en el control remoto.

Botón Encender/Apagar

Encienda o apague el ventilador. Después de encenderlo, el ventilador no soplará inmediatamente. Presione el botón de velocidad/rotación en el ventilador o use el botón para aumentar la velocidad en el control remoto para comenzar a soplar.

Puerto USB & USB-C

Use el cable de carga incluido para cargar el ventilador a través del puerto USB-C, o use el puerto USB para cargar otros dispositivos mediante la función de banco de energía.

Clip de Montaje

Use el clip de montaje para fijar el ventilador de forma segura en la superficie deseada.

Mando a distancia

Aumentar Velocidad

Presione para aumentar la velocidad gradualmente. En el nivel 5, el ventilador alcanza una velocidad de circulación. Después del nivel 5, el ventilador vuelve al nivel 0 y deja de soplar.

Temporizador

Presione el botón para configurar un temporizador. El temporizador comienza a 1 hora y aumenta 1 hora con cada presión hasta un máximo de 3 horas. Después de la cuarta presión, el temporizador se apaga.

Disminuir Velocidad

Presione para disminuir gradualmente la velocidad. En el nivel 0, el ventilador deja de soplar.

Rotación

Presione para hacer girar el ventilador. Presione nuevamente para detener la rotación del ventilador.

Luz

Presione para encender la luz LED y aumentar gradualmente el ajuste de la luz. Después del nivel 3, la luz LED se apaga.

GUÍA DEL USUARIO

Asegúrese de que el ventilador esté cargado antes de usarlo.

- 1.** Coloque el ventilador en el lugar deseado. Utilice, si es necesario, el clip de fijación, el gancho de suspensión o el soporte de pared.
- 2.** Encienda el ventilador con el botón de encendido/apagado. Use el botón de velocidad/rotación en el ventilador o el botón de aumentar velocidad en el control remoto para poner el ventilador en funcionamiento.
- 3.** Use el control remoto o los botones en el ventilador para ajustar la velocidad, el temporizador, la intensidad de luz y la función de rotación deseadas.
- 4.** Use el cable de carga para cargar otros dispositivos a través de la función de banco de energía del ventilador. Inserte el extremo USB del cable de carga en el ventilador y el extremo USB-C en el otro dispositivo.
- 5.** El porcentaje de batería comenzará a parpadear en la pantalla cuando baje del 10%. El ventilador se apagará automáticamente una vez que la batería esté vacía.

CARACTERÍSTICAS Y APLICACIÓN

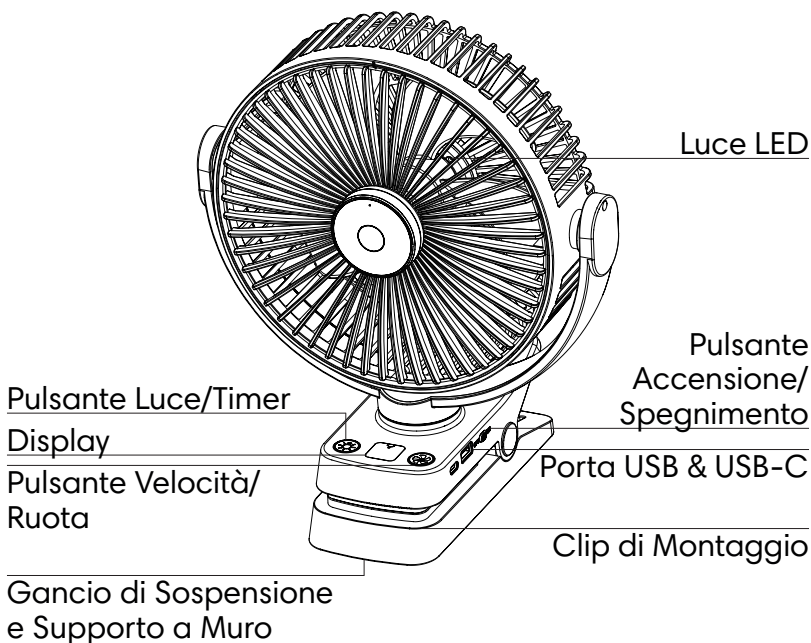
- Mantenga el ventilador a una distancia segura de su cara para evitar que el cabello entre en las aspas del ventilador.
- No inserte los dedos ni objetos en las aspas del ventilador para evitar daños al ventilador y lesiones.
- El ventilador funciona con una batería de iones de litio. No deje que la batería se descargue completamente con demasiada frecuencia y no la cargue más de lo necesario para prolongar su vida útil.
- Mantenga el producto alejado del fuego para evitar riesgos de incendio y explosión.
- Mantenga el producto fuera del alcance de niños y mascotas.
- No exponga el ventilador a presión excesiva y evite la exposición prolongada a altas temperaturas (45°C o más) para evitar fugas o explosiones.
- No desmonte el ventilador por su cuenta y manipúlelo con cuidado.
- Limpie regularmente el interior y el exterior del ventilador para evitar la acumulación de polvo.

PARÁMETROS DEL PRODUCTO

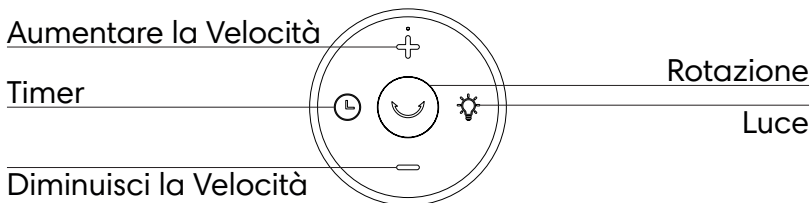
Modelo:	VG-YH-F035
Dimensiones:	286mm x 244mm x 176mm
Voltaje nominal:	5V 
Corriente nominal:	2,0A
Potencia nominal:	10W
Capacidad de la batería:	1 2000mAh

ITALIANO

IL DISPOSITIVO



Telecomando



Pulsante Luce/Timer

Premere il pulsante per accendere la luce LED e aumentare gradualmente il livello. Dopo il livello 3, la luce LED si spegne. Tieni premuto il pulsante per impostare un timer di 1 ora. Tienilo premuto di nuovo per 2 ore, e ancora per 3 ore. La volta successiva che lo tieni premuto, il timer si spegne.

Display

Il display mostra la percentuale di batteria, la velocità, il timer e la funzione di rotazione. La percentuale di batteria è sempre visibile e lampeggia quando è inferiore al 10%. La velocità e il timer impostati vengono brevemente visualizzati, poi il display torna alla percentuale di batteria. Se la funzione di rotazione è attivata, appare un punto sotto il semicerchio nella parte superiore del display.

Pulsante Velocità/Ruota

Premere per aumentare gradualmente la velocità. Alla posizione 5, il ventilatore raggiunge una velocità di circolazione. Dopo la posizione 5, il ventilatore torna alla posizione 0 e smette di soffiare. Tieni premuto il pulsante per attivare e disattivare la funzione di rotazione.

Gancio di Sospensione e Supporto a Muro

Alla base del ventilatore si trovano un gancio e un foro per il montaggio a parete.

Luce LED

Accendi la luce LED tramite il pulsante luce/timer sul ventilatore o tramite il pulsante luce sul telecomando.

Pulsante Accensione/Spegnimento

Accendi o spegni il ventilatore. Dopo l'accensione, il ventilatore non inizia subito a soffiare. Premi il pulsante di velocità/rotazione sul ventilatore o usa il pulsante per aumentare la velocità sul telecomando per far partire il flusso d'aria.

Porta USB & USB-C

Usa il cavo di ricarica incluso per caricare il ventilatore tramite la porta USB-C o usa la porta USB per caricare altri dispositivi tramite la funzione di power bank.

Clip di Montaggio

Usa la clip di montaggio per fissare saldamente il ventilatore alla superficie desiderata.

Telecomando

Aumentare la Velocità

Premere per aumentare gradualmente la velocità. Alla posizione 5, il ventilatore raggiunge una velocità di circolazione. Dopo la posizione 5, il ventilatore torna alla posizione 0 e smette di soffiare.

Timer

Premere il pulsante per impostare un timer. Il timer inizia da 1 ora e aumenta di 1 ora ad ogni pressione, fino a un massimo di 3 ore. Dopo la quarta pressione, il timer si spegne.

Diminuisci la Velocità

Premere per diminuire gradualmente la velocità. Alla posizione 0, il ventilatore smette di soffiare.

Rotazione

Premere per fare ruotare il ventilatore. Premere di nuovo per fermare la rotazione del ventilatore.

Luce

Premere per accendere la luce LED e aumentare gradualmente l'intensità della luce. Dopo la posizione 3, la luce LED si spegne.

GUIDA DELL'UTENTE

Assicurati che il ventilatore sia carico prima dell'uso.

- 1.** Posiziona il ventilatore nel punto desiderato. Usa eventualmente il clip di fissaggio, il gancio di sospensione o il supporto da parete.
- 2.** Accendi il ventilatore con il pulsante di accensione/spengimento. Usa il pulsante di velocità/rotazione sul ventilatore o il pulsante per aumentare la velocità sul telecomando per far partire il ventilatore.
- 3.** Usa il telecomando o i pulsanti sul ventilatore per impostare la velocità, il timer, l'intensità luminosa e la funzione di rotazione desiderata.
- 4.** Usa il cavo di ricarica per caricare altri dispositivi tramite la funzione power bank del ventilatore. Inserisci l'estremità USB del cavo di ricarica nel ventilatore e l'estremità USB-C nell'altro dispositivo.
- 5.** La percentuale di batteria inizierà a lampeggiare sul display quando scende sotto il 10%. Il ventilatore si spegnerà automaticamente una volta che la batteria è scarica.

CARATTERISTICHE E APPLICAZIONE

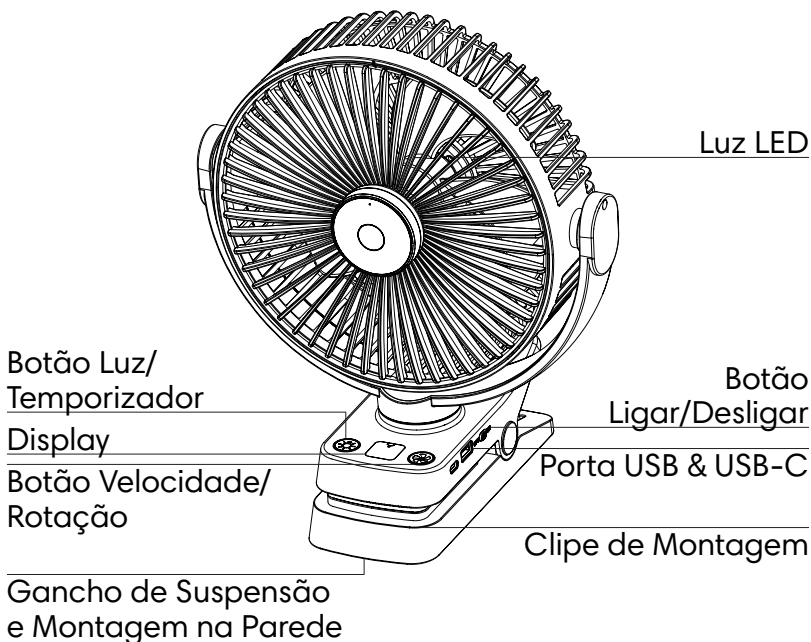
- Tieni il ventilatore a una distanza sicura dal viso per evitare che i capelli entrino nelle pale del ventilatore.
- Non inserire dita o oggetti nelle pale del ventilatore per evitare danni al ventilatore e infortuni.
- Il ventilatore funziona con una batteria agli ioni di litio. Non lasciare che la batteria si scarichi completamente troppo spesso e non sovraccaricarla per prolungarne la durata.
- Tieni il prodotto lontano dal fuoco per evitare rischi di incendio e esplosione.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Non esporre il ventilatore a pressioni eccessive ed evitare esposizioni prolungate a temperature elevate (45°C o più) per evitare perdite o esplosioni.
- Non smontare il ventilatore da solo e maneggiarlo con cura.
- Pulisci regolarmente l'interno e l'esterno del ventilatore per evitare l'accumulo di polvere.

PARAMETRI DEL PRODOTTO

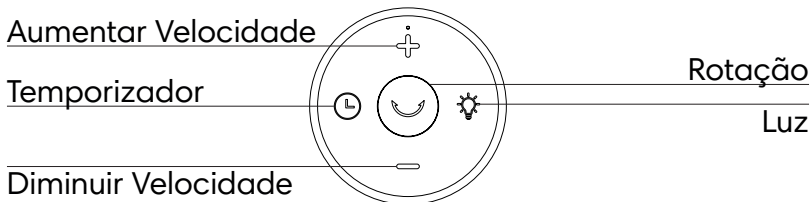
Modello:	VG-YH-F035
Dimensioni:	286mm x 244mm x 176mm
Tensione nominale:	5V 
Corrente nominale:	2,0A
Potenza nominale:	10W
Capacità della batteria:	12000mAh

PORTUGUÊS

O DISPOSITIVO



Controle remoto



Botão Luz/Temporizador

Pressione o botão para ligar a luz LED e aumentar a configuração gradualmente. Após o nível 3, a luz LED se apaga. Mantenha pressionado o botão para configurar um temporizador de 1 hora. Mantenha-o pressionado novamente por 2 horas e mais uma vez para 3 horas. Da próxima vez que mantiver pressionado, o temporizador será desligado.

Display

O display mostra a porcentagem da bateria, a velocidade, o temporizador e a função de rotação. A porcentagem da bateria está sempre visível e pisca quando fica abaixo de 10%. A velocidade e o temporizador configurados são exibidos brevemente e, em seguida, o display volta para a porcentagem da bateria. Se a função de rotação estiver ativada, aparecerá um ponto abaixo do semicírculo na parte superior do display.

Botão Velocidade/Rotação

Pressione para aumentar a velocidade gradualmente. No nível 5, o ventilador atinge uma velocidade de circulação. Após o nível 5, o ventilador volta para o nível 0 e para de soprar. Mantenha o botão pressionado para ativar e desativar a função de rotação.

Gancho de Suspensão e Montagem na Parede

Na parte inferior do ventilador, há um gancho e um orifício para montagem na parede.

Luz LED

Ligue a luz LED através do botão luz/temporizador no ventilador ou através do botão de luz no controle remoto.

Botão Ligar/Desligar

Ligue ou desligue o ventilador. Após ligar, o ventilador não começa a soprar imediatamente. Pressione o botão de velocidade/rotação no ventilador ou use o botão para aumentar a velocidade no controle remoto para iniciar o fluxo de ar.

Porta USB & USB-C

Use o cabo de carregamento incluído para carregar o ventilador através da porta USB-C, ou use a porta USB para carregar outros dispositivos através da função de power bank.

Clipe de Montagem

Use o clipe de montagem para fixar o ventilador de maneira segura na superfície desejada.

Controle remoto

Aumentar Velocidade

Pressione para aumentar gradualmente a velocidade. No nível 5, o ventilador atinge uma velocidade de circulação. Após o nível 5, o ventilador retorna ao nível 0 e para de soprar.

Temporizador

Pressione o botão para configurar um temporizador. O temporizador começa em 1 hora e aumenta 1 hora a cada pressão, até um máximo de 3 horas. Após a quarta pressão, o temporizador é desligado.

Diminuir Velocidade

Pressione para diminuir gradualmente a velocidade. No nível 0, o ventilador para de soprar.

Rotação

Pressione para fazer o ventilador girar. Pressione novamente para parar a rotação do ventilador.

Luz

Pressione para ligar a luz LED e aumentar gradualmente a configuração da luz. Após o nível 3, a luz LED se apaga.

GUIA DO USUÁRIO

Certifique-se de que o ventilador está carregado antes de usá-lo.

1. Coloque o ventilador no local desejado. Use, se necessário, o clipe de fixação, o gancho de suspensão ou o suporte de parede.

2. Ligue o ventilador com o botão de ligar/desligar. Use o botão de velocidade/rotação no ventilador ou o botão de aumento de velocidade no controle remoto para fazer o ventilador funcionar.

3. Use o controle remoto ou os botões no ventilador para ajustar a velocidade, o timer, o nível de luz e a função de rotação desejada.

4. Use o cabo de carregamento para carregar outros dispositivos através da função power bank do ventilador. Insira a extremidade USB do cabo de carregamento no ventilador e a extremidade USB-C no outro dispositivo.

5. O percentual da bateria começará a piscar na tela quando cair abaixo de 10%. O ventilador será desligado automaticamente quando a bateria estiver descarregada.

CARACTERÍSTICAS E APLICAÇÃO

- Mantenha o ventilador a uma distância segura do seu rosto para evitar que o cabelo entre nas lâminas do ventilador.
- Não insira dedos ou objetos nas lâminas do ventilador para evitar danos ao ventilador e lesões.
- O ventilador funciona com uma bateria de lítio. Não deixe a bateria descarregar completamente com frequência e não a carregue por mais tempo do que o necessário para prolongar sua vida útil.
- Mantenha o produto afastado do fogo para evitar riscos de incêndio e explosão.
- Mantenha o produto fora do alcance de crianças e animais de estimação.
- Não exponha o ventilador a pressão excessiva e evite exposição prolongada a altas temperaturas (45°C ou mais) para evitar vazamentos ou explosões.
- Não desmonte o ventilador por conta própria e manuseie-o com cuidado.
- Limpe regularmente o interior e o exterior do ventilador para evitar o acúmulo de poeira.

PARÂMETROS DO PRODUTO

Modelo:	VG-YH-F035
Dimensões:	286mm x 244mm x 176mm
Tensão nominal:	5V 
Corrente nominal:	2,0A
Potência nominal:	10W
Capacidade da bateria:	12000mAh



VULPESGOODS



VULPESGOODS_COM



VULPESGOODS_COM